



**Beschlussniederschrift
des Gemeindevausschusses**

NR.
447

**Verbale di deliberazione
della Giunta Municipale**

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHR - ORE

06.10.2026

08:15

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindevausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Municipale.

Anwesend sind:

Presenti:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato
RA/Avv. Lorenz EBNER	Bürgermeister	Sindaco		
Ing. Massimo CLEVA	Referent	Assessore	X	
Geom. Heidi FELDERER	Referentin	Assessore		
Per.ind. Martin HALLER	Referent	Assessore		
RA/Avv. Magdalena PERWANGER	Referentin	Assessore		
Petra PRACKWIESER	Referentin	Assessore		
Martin WALCHER	Referent	Assessore		

Mit der Teilnahme des Generalsekretärs

Partecipa il Segretario generale

Werner NATZLER

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit,
übernimmt Herr

Constatato che il numero degli intervenuti è
sufficiente per la legalità dell'adunanza, il Signor

RA/Avv. Lorenz EBNER

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz
und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Der Gemeindevausschuss behandelt folgenden

nella sua qualità di Sindaco ne assume la
presidenza e dichiara aperta la seduta.
La Giunta Municipale passa alla trattazione del
seguente

**P 10.05. STRAßENNETZ UND
-INFRASTRUKTUREN**

P 10.05. RETE ED INFRASTRUTTURE STRADALI

G E G E N S T A N D

O G G E T T O

STRAßENNETZINSTANDHALTUNG –
BEAUFTRAGUNG DER FIRMA VARESCO GMBH
ZUR DURCHFÜHRUNG VON
ASPHALTIERUNGSARBEITEN IM RAHMEN DER
AUßERORDENTLICHEN INSTANDHALTUNG VON
GEMEINDESTRAßEN (CUP E17H26001270004)
UNVERZÜGLICH VOLLSTRECKBAR

MANUTENZIONE STRADALE – AFFIDAMENTO
ALLA DITTA VARESCO SRL PER L'ESECUZIONE
DI LAVORI DI ASFALTATURA NELL'AMBITO
DELLA MANUTENZIONE STRAORDINARIA DELLE
STRADE COMUNALI (CUP E17H26001270004)
IMMEDIATAMENTE ESECUTIVA

Vorausgeschickt,

- dass die Gemeinde für die Instandhaltung der öffentlichen Straßen im Gemeindegebiet zuständig ist;

- dass der Zustand einiger Straßen erhebliche Mängel aufweist und dadurch die Verkehrssicherheit nicht mehr ausreichend gewährleistet ist;

- dass es daher als notwendig erachtet wird, verschiedene Abschnitte der Gemeindestraßen durch entsprechende Asphaltierungsarbeiten zu sanieren;

- dass die Arbeiten dringend durchgeführt werden müssen, um die Verkehrssicherheit gewährleisten zu können;

- dass die Verwirklichung des Vorhabens im öffentlichen Interesse geschieht und zu den Obliegenheiten dieser Gemeindeverwaltung zählt;

- dass die Ingenieurbüros Obrist & Partner gemäß GvD Nr. 81/2008 i. g. F. mit der erforderlichen Sicherheitskoordination in der Planungs- und Ausführungsphase für das Projekt „Außerordentliche Instandhaltung Gemeindestraßen 2026 - Asphaltierungsarbeiten“ mit Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 356 vom 25.08.2026 beauftragt wurde und die Durchführung der Arbeiten entsprechend sicherheitstechnisch überwacht und begleitet wird;

festgestellt,

- dass gemäß Art. 21/ter des L.G. vom 29.01.2002, Nr. 1, die Gemeinden verpflichtet sind, nur auf die Rahmenvereinbarungen zurückzugreifen, die von der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV) der Autonomen Provinz Bozen in ihrer Eigenschaft als Stelle für Sammelbeschaffungen abgeschlossen werden;

- dass für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert die öffentlichen Auftraggeber, unbeschadet der Bestimmung laut Artikel 38 des L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16, alternativ zum Beitritt zu den von der AOV abgeschlossenen Rahmenvereinbarungen und unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol oder auf das telematische System (e-Procurement) des Landes zugreifen, wenn es keine Ausschreibungen für die Zulassung gibt;

- dass zum derzeitigen Zeitpunkt keine Rahmenvereinbarungen der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV) der Autonomen Provinz Bozen für die gegenständliche Vergabe bestehen;

Premesso

- che la manutenzione delle strade pubbliche nel territorio comunale è di competenza del Comune;

- che alcune strade presentano gravi carenze nelle loro condizioni e che, di conseguenza, la sicurezza della circolazione non è più sufficientemente garantita;

- che, pertanto, si ritiene necessario procedere alla sistemazione di diversi tratti delle strade comunali mediante idonei lavori di asfaltatura;

- che i lavori devono essere eseguiti con urgenza al fine di garantire la sicurezza della circolazione;

- che la realizzazione dell'opera è di interesse pubblico e fa parte delle mansioni di quest'amministrazione comunale;

- che lo studio di ingegneria Obrist & Partner è stato incaricato, ai sensi del D.Lgs. n. 81/2008 e successive modifiche e integrazioni, del coordinamento della sicurezza necessario in fasi di progettazione ed esecuzione del progetto "Manutenzione straordinaria delle strade comunali 2026 - lavori di asfaltatura" con deliberazione della Giunta comunale n. 356 del 25.08.2026 e che l'esecuzione dei lavori sarà pertanto monitorata e seguita sotto il profilo della sicurezza;

constatato

- che ai sensi dell'art. 21/ter della L.P. 29.01.2002, n. 1, i Comuni sono obbligati a ricorrere solo alle convenzioni-quadro stipulate dal soggetto aggregatore provinciale Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP) della Provincia Autonoma di Bolzano;

- che per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, le amministrazioni pubbliche, fatta salva la disciplina di cui all'art. 38 della L.P. 17.12.2015, n. 16, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale (e-procurement);

- che al momento per il presente appalto non esistono convenzioni-quadro stipulate dall'Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP) della Provincia Autonoma di Bolzano;

- dass es auf dem Elektronischen Markt Südtirol (EMS) keine aktiven Zulassungsbekanntmachungen für die gegenständliche Vergabe gibt;

- dass die Ausschreibung deshalb über das telematische System der Landesagentur ISOV (Informationssystem der öffentlichen Verträge) der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol erfolgt;

- dass für die gegenständliche Vergabe kein eindeutiges grenzüberschreitendes Interesse festgestellt wurde;

- dass die Vergabe von Bauleistungen unter € 150.000.- und jene von Dienstleistungen und Lieferungen, einschließlich der Ingenieur-, Architekten- und Planungsleistungen unter € 140.000.- unter die Bestimmungen der sogenannten Verträge unter EU-Schwellenwert im Sinne des Art. 50, Abs. 1, Buchst. a) und b) des G.v.D. vom 31.03.2023, Nr. 36 fallen, welcher die Grundsätze beinhaltet, die die Vergabestelle bei der Vergabe und der Durchführung der Verträge unter EU-Schwellenwert gemäß Art. 14 zu beachten hat;

- dass bei Vergaben unter den genannten Schwellen von € 150.000.- bzw. € 140.000.- gemäß Art. 50, Abs. 1, Buchstabe a) und b) des G.v.D. vom 31.03.2023, Nr. 36 und Art. 26, Abs. 1, Buchstaben a) und b) des L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 mittels Direktvergabe, auch ohne Konsultation von mehreren Wirtschaftsteilnehmern vorgegangen werden kann;

- dass der Ausschreibungsbetrag für die Vergabe der Arbeiten € 94.279,94 (ohne Sicherheitskosten und ohne MwSt.) beträgt;

- dass die Wirtschaftsteilnehmer Varesco GmbH aus Neumarkt, Mair Josef & Co. KG aus Prad am Stilfserjoch und Kofler & Rech AG aus Olang zur Unterbreitung eines Angebotes eingeladen wurden, um die Angemessenheit der Preise und Abschläge zu erheben;

- dass folgende Wirtschaftsteilnehmer folgende Angebote eingereicht haben:

- che sul mercato elettronico provinciale (MEPAB) non esistono bandi di abilitazione attivi relativamente all'appalto di cui all'oggetto;

- che per questo motivo l'appalto viene svolto tramite il sistema telematico dell'agenzia provinciale SICP (sistema informativo contratti pubblici) della Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige;

- che per il presente appalto è stata accertata l'inesistenza di un interesse transfrontaliero certo

- che l'affidamento di lavori di importo inferiore a € 150.000.- e quello di servizi e forniture, ivi compresi i servizi di ingegneria e architettura e l'attività di progettazione, di importo inferiore a € 140.000.- rientra nella disciplina dei cosiddetti contratti sotto soglia UE ai sensi dell'art. 50, comma 1, lett. a) e b) del D.lgs. del 31.03.2023, n. 36, il quale individua i principi cui la stazione appaltante è tenuta ad osservare nell'affidamento e nell'esecuzione dei contratti di importo inferiore alle soglie di rilevanza comunitaria di cui all'art. 14;

- che per gli affidamenti di importo inferiore alle soglie predette di € 150.000.- risp. € 140.000.-, l'art. 50 comma 1 lett. a) e b) del D.lgs. del 31.03.2023, n. 36 e l'art. 26, co. 1, lettere a) e b) della legge provinciale del 17 dicembre 2015, Nr. 16, consente alle stazioni appaltanti di procedere mediante affidamento diretto, anche senza consultazione di più operatori economici;

- che l'importo a base d'asta dei lavori ammonta ad € 94.279,94 (escluso i costi di sicurezza ed 22% di IVA);

- che gli operatori economici Varesco Srl di Egna, Mair Josef & Co. Sas di Prato allo Stelvio e Kofler & Rech Spa di Valdaora sono stati invitati a presentare un'offerta per poter rilevare la congruità dei prezzi e dei ribassi;

- che i seguenti operatori economici hanno presentato un'offerta:

Wirtschaftsteilnehmer - operatore economico	Ort - luogo	Abschlag - ribasso	Wirtschaftliches Angebot ohne Sicherheitskosten offerta economica senza costi di sicurezza
Varesco GmbH / Srl	Neumarkt - Egna	2,98 %	€ 91.470,40
Mair Josef & Co. KG	Prad am Stilfserjoch – Prato allo Stelvio	1,13 %	€ 93.217,46
Kofler & Rech AG	Olang - Valdaora	/	Kein Angebot eingereicht Nessuna offerta presentata

- dass der Kostenvoranschlag vom 16.09.2026 des Wirtschaftsteilnehmers Varesco GmbH aus Neumarkt (BZ) mit einem Gesamtbetrag von € 95.845,87 (Abschlag von 2,98%), inkl. Sicherheitskosten und ohne 22% MwSt., für die Durchführung von Asphaltierungsarbeiten im Rahmen der außerordentlichen Instandhaltung von Gemeindestraßen der vorteilhaftere ist;

- dass der Geom. Hannes Riffesser in seiner Eigenschaft als technische Unterstützung des EPV die Angemessenheit des Preises und des Angebots überprüft und bestätigt hat;

- dass bei einem Preisvergleich festgestellt wurde, dass die vom Wirtschaftsteilnehmer Varesco GmbH angebotenen Preise niedriger sind als die im Landesrichtpreisverzeichnis der Autonomen Provinz Bozen - Südtirol festgelegten Richtpreise;

- dass die Vorgangsweise der Vergabe gemäß ANAC-Leitlinie Nr. 4 - Beschluss der Landesregierung Nr. 40/2025 durchgeführt wurde;

- dass die Art. 48 (allgemeine Regelung) und Art. 49 (Rotationsgrundsatz der Vergaben) des G.v.D. vom 31. März 2023, Nr. 36 beachtet wurden;

- dass die ordnungsgemäße Beitragslage des Wirtschaftsteilnehmers durch Einholen der entsprechenden Sammelbescheinigung DURC, gültig bis zum 29.01.2027 überprüft wurde;

- dass dieser Beschluss für unverzüglich vollziehbar erklärt werden muss, um die für das Verfahren notwendigen Maßnahmen termingerecht treffen zu können;

nach Einsichtnahme

- in das Angebot vom 25.09.2026 des Unternehmens Varesco GmbH aus Neumarkt, eingegangen über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen - Südtirol, über einen Betrag von € 95.845,87, inkl. Sicherheitskosten und zzgl. 22% MwSt.;

- in die entsprechenden Kapitel;

- in die in den Prämissen genannten Unterlagen;

- in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.G.F.;

- in die geltende Satzung dieser Gemeinde;

- in die geltende Verordnung über den Aufbau der Ämter und Dienste;

- in die geltenden Gemeindeverordnungen über das Rechnungswesen und über die Regelung der Verträge;

- in das Einheitliche Strategiedokument, sowie in die entsprechenden Kapitel des Haushaltsvoranschlages 2026 - 2028;

- che il preventivo del 16.09.2026 presentato dall'operatore economico Varesco Srl con sede a Egna (BZ), per un importo complessivo di € 95.845,87 (ribasso del 2,98%), comprensivo degli oneri di sicurezza ed esclusa l'IVA del 22%, relativo all'esecuzione di lavori di asfaltatura nell'ambito della manutenzione straordinaria delle strade comunali, risulta il più conveniente;

- che il geom. Hannes Riffesser in qualità di supporto tecnico del RUP, ha verificato e confermato l'adeguatezza e la congruità dei prezzi;

- che, a seguito di un confronto dei prezzi, è stato accertato che i prezzi offerti dall'operatore economico Varesco S.r.l. sono inferiori ai prezzi di riferimento stabiliti nel Prezzario provinciale della Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige;

- che il procedimento di appalto è stato effettuato ai sensi della linea guida ANAC n. 4 – Delibera della Giunta Provinciale n. 40/2025;

- che gli artt. 48 (disciplina comune) e 49 (principio di rotazione degli affidamenti) del D.lgs. del 31. marzo 2023, n. 36 sono stati considerati;

- che la regolarità contributiva dell'operatore economico è stato verificato tramite la richiesta dell'adeguato certificato cumulativo DURC, valido fino al 29.01.2027;

- che questa deliberazione deve essere dichiarata immediatamente esecutiva per poter adottare i provvedimenti necessari per il procedimento in tempo utile;

visti

- l'offerta del 25.09.2026 dell'impresa Varesco Srl di Egna pervenuta tramite il portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige, per l'importo di € 95.845,87, incl. costi di sicurezza e al netto di 22% IVA;

- i capitoli corrispondenti;

- la documentazione di cui alle premesse;

- il codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.;

- lo Statuto vigente di questo Comune;

- il regolamento vigente sull'organizzazione degli uffici e dei servizi;

- i regolamenti comunali vigenti sulla contabilità e sulla disciplina dei contratti;

- il documento unico di programmazione, nonché i rispettivi capitoli del bilancio di previsione 2026 - 2028;

- in die von den einschlägigen Bestimmungen vorgesehenen Gutachten;

- i pareri previsti dalle norme vigenti;

**B E S C H L I E S S T
D E R G E M E I N D E A U S S C H U S S**

**LA GIUNTA MUNICIPALE
D E L I B E R A**

mit Stimmeneinhelligkeit ausgedrückt durch
Handerheben:

ad unanimità di voti espressi per alzata di mano:

1. aus den in den Prämissen genannten Gründen, in Annahme des über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz eingegangenen Angebotes vom 25.09.2026, den Wirtschaftsteilnehmer Varesco GmbH mit der Durchführung von Asphaltierungsarbeiten im Rahmen der außerordentlichen Instandhaltung von Gemeindestraßen für einen Betrag von € 116.931,96 (inkl. Sicherheitskosten und 22% MwSt.), wie folgt zu beauftragen:

Ausschreibungssumme (= Betrag der Arbeiten ohne Kosten für die Sicherheit)	€	94.279,94
Abgebot von 2,98 %	€	<u>2.809,54</u>
Angebot ohne Kosten für die Sicherheit	€	91.470,40
Kosten für die Sicherheit	€	<u>4.375,47</u>
	€	95.845,87
22% MwSt.	€	<u>21.086,09</u>
Gesamtbetrag	€	116.931,96

1. per le motivazioni indicate nelle premesse, accogliendo l'offerta presentata tramite il portale telematico ISOV della Provincia Autonoma di Bolzano in data 25.09.2026, di incaricare l'operatore economico Varesco Srl per l'esecuzione di lavori di asfaltatura nell'ambito della manutenzione straordinaria delle strade comunali, per un importo complessivo di € 116.931,96 (comprensivo il costo di sicurezza e dell'IVA del 22%), come segue:

importo a base d'asta (= importo dei lavori al netto dei costi per la sicurezza)
ribasso del 2,98 %
offerta al netto dei costi per la sicurezza
costi per la sicurezza
IVA del 22%
importo complessivo

2. den definitiven Zuschlag über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol durchzuführen;
3. die Beauftragung mit dem Abschluss des entsprechenden Vertrages in Form von Handelskorrespondenz mit Handelsfirmen im Sinne des Art. 3, 2. Absatz, Buchstabe d) bzw. e) der geltenden Gemeindeverordnung über die Regelung der Verträge, in geltender Fassung, zu erteilen;
4. festzuhalten, dass die endgültige Sicherheit in Höhe von 2% des Vertragsbetrags in den Formen und Modalitäten gemäß Art. 117 des GvD Nr. 36/2023 zu entrichten ist;
5. weiters festzuhalten, dass der Zuschlags-empfänger bei Vertragsabschluss die Stempelgebühr gemäß Art. 18, Absatz 10, Anhang I.4 des GvD 36/2023 entrichten muss;
6. den Gesamtbetrag in Höhe von € 116.931,96 , auf nachfolgendem Kapitel des Haushaltsvoranschlages wie folgt zu verpflichten, wo die erforderliche finanzielle Verfügbarkeit besteht:

2. di effettuare l'aggiudicazione definitiva presso il portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige;
3. di dare l'incarico per la stipulazione del relativo contratto in forma di corrispondenza commerciale con ditte commerciali ai sensi dell'art. 3, 2° comma, lettera d) risp. e) del vigente regolamento comunale per la disciplina dei contratti nella versione vigente;
4. di dare atto che la garanzia definitiva dell'importo del 2% del valore contrattuale dev'essere versata nei modi e secondo le modalità previste dall'art. 117 del D.Lgs. n. 36/2023;
5. di dare atto inoltre, che al momento della stipula del contratto, l'aggiudicatario deve versare l'imposta di bollo ai sensi dell'art. 18, comma 10, allegato I.4 del D.Lgs. n. 36/2023;
6. di impegnare la spesa complessiva di € 116.931,96 sul seguente capitolo del bilancio di previsione come segue e dove risulta la necessaria disponibilità finanziaria:

7. gemäß den Bestimmungen über die Harmonisierung der Buchhaltungssysteme, die Fälligkeit der Zahlung innerhalb 30 Tagen ab Erhalt der Rechnung vorzusehen;
8. dieser Beschluss wird aus den eingangs angeführten Gründen im Sinne des Art. 183, Absatz 4 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2) für unverzüglich vollziehbar erklärt;
9. eine Abschrift dieses Beschlusses im Sinne des Artikels 183, Absatz 2 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.g.F. den Fraktionssprechern im Gemeinderat gleichzeitig mit der Veröffentlichung zu übermitteln.

Gegen die vorliegende Verwaltungsmaßnahme kann jeder Bürger innerhalb der zehntägigen Veröffentlichungsfrist derselben im Sinne des Artikels 183, Absatz 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, Einspruch beim Gemeindevausschuss erheben.

Ferner kann jeder Interessierte innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist dieses Beschlusses gemäß Art. 41, Absatz 2, GvD 104/2010 bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen.

Betrifft die Verwaltungsmaßnahme die Vergabe von öffentlichen Bauleistungen, Dienstleistungen oder Lieferungen ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104/2010 auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme des Aktes reduziert.

7. di prevedere il pagamento esigibile entro 30 giorni dalla ricezione della fattura ai fini della normativa sull'armonizzazione contabile;
8. la presente delibera viene dichiarata per i motivi citati in premessa immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 3 maggio 2018, n. 2);
9. di comunicare la presente deliberazione contestualmente alla pubblicazione ai capigruppo consiliari ai sensi dell'articolo 183, comma 2 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m..

Contro il presente provvedimento ogni cittadino può presentare opposizioni alla Giunta comunale entro i dieci giorni di pubblicazione dello stesso ai sensi dell'articolo 183, comma 5 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2.

Inoltre ogni interessato può presentare ricorso ai sensi dell'art. 41, comma 2, del D.Lgs 104/2010 alla sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale entro 60 giorni dopo il periodo di pubblicazione di questa deliberazione.

Se il provvedimento riguarda procedure di affidamento relativi a pubblici lavori, servizi oppure forniture il termine di ricorso è ridotto ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104/2010 a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Hashwert administratives Gutachten	urEC6ONbtjh4JNk1KFAbBLgpyFqoMlkvT21CWsJ UwEA= Peter Felderer	valore hash parere amministrativo
Hashwert buchhalterisches Gutachten	7nBQr/IR8+/ 5hniays5TFjtaxg88u2NzVTf8VIGwkjk= Gianluca Masotti	valore hash parere contabile

* * * * *

* * * * *

GELESEN, GENEHMIGT und GEFERTIGT. - LETTO, CONFERMATO e SOTTOSCRITTO.

DER BÜRGERMEISTER - IL SINDACO

DER GENERALSEKRETÄR - IL SEGRETARIO
GENERALE

RA/Avv. Lorenz EBNER

Werner NATZLER

digital signiertes Dokument

documento firmato tramite firma digitale

Veröffentlicht am 08.10.2026

Pubblicato il 08.10.2026

Vollstreckbar am 06.10.2026

Esecutivo il 06.10.2026